

## Olaf Scholz ist Kanzlerkandidat der Sozialdemokraten

**Deutschland braucht einen Kanzler, der entschlossen ist und erfahren. Mutig auch in Krisen, sie kraftvoll überwinden kann. Mit Respekt vor jeder und jedem Einzelnen. Und mit einem klaren Bild von einer guten und gerechten Zukunft für alle.**

Wir sind überzeugt: Olaf Scholz kann das! Deshalb haben wir heute dem Präsidium und dem Parteivorstand vorgeschlagen, dass er unser Kanzlerkandidat sein soll. Wir freuen uns, dass Präsidium und Parteivorstand unserem Vorschlag einstimmig zugestimmt haben!

In den vergangenen Monaten haben wir an der Spitze der SPD gemeinsam mit der Fraktionsführung und Olaf an der Spitze unserer Ministerinnen und Minister im Bund sehr eng und vertrauensvoll zusammengearbeitet – mit gutem Erfolg, denn die Regierungsarbeit trägt eine deutliche sozialdemokratische Handschrift!

Die Entscheidung für den Kanzlerkandidaten haben wir in den vergangenen Wochen gründlich vorbereitet, viele Gespräche geführt, vertraulich beraten. Wir sind gemeinsam zu der Überzeugung gekommen, dass wir in einem einigen Führungsteam und mit einem Kanzlerkandidaten, dem die Menschen vertrauen, die SPD zu neuer Stärke führen können. Als führende politische Kraft streben wir ein progressives Bündnis an, das das Land nach vorne bringt – für alle Menschen.

Wir wissen, dass unsere Entscheidung für manche innerhalb und außerhalb der Partei einen ungewöhnlichen Schritt darstellt.

Wir sind in einer Zeit historischer Herausforderungen an die Politik, in der wir intensiv, vertrauensvoll und verlässlich zusammenarbeiten, überzeugt: Olaf wäre der beste Kanzler für Deutschland. Auch und gerade in dieser schwierigen Zeit haben wir die im Dezember beschlossenen Schwerpunkte unserer Politik gemeinsam konsequent verfolgt. Auch als Team bitten wir Dich für den Weg, der vor uns liegt, um Dein Vertrauen.

Jetzt ist der richtige Zeitpunkt auch für personelle Klarheit. Denn gerade in den herausfordernden Monaten, die in der Corona-Pandemie noch vor uns liegen, wollen wir uns auf das Wichtige konzentrieren. Kein Schaulaufen von Eitelkeiten, wie es andere machen.

Wir starten heute auch nicht in den Wahlkampf. Stattdessen konzentrieren wir uns darauf, dass unser Land weiter gut und sicher durch die Krise kommt. Denn wir müssen einen Alltag organisieren, der für alle gut machbar ist. Das hat für uns die höchste Priorität und unsere volle Aufmerksamkeit.

Natürlich arbeiten wir parallel auch an einem überzeugend sozialdemokratischen Regierungsprogramm, an unserem Angebot an alle, die menschlich



© THOMAS TRUTSCHEL/PHOTOTHEKWS

SPD/DE

miteinander und mit Respekt vor einander leben wollen. Mit einem starken Sozialstaat. Mit gerechten Steuern. Mit einer innovativen, nachhaltigen Wirtschaft mit guten Arbeitsplätzen und Löhnen.

Wir wollen den Klimawandel aufhalten! Und Europa stärker und sozialer machen!

Wir stehen an der Schwelle zu einer neuen Zeit. Da braucht es Sozialdemokratinnen und Sozialdemokraten, die auf der Grundlage ihrer festen Werte und Überzeugungen die richtigen Wege einschlagen. Mit Mut und Ideen für eine gute Zukunft.

SPD - Deutschland

## Wohnen ist ein Grundrecht und die soziale Frage des 21. Jahrhunderts. Unser Einsatz für bezahlbaren Wohnraum geht weiter. #6Jahre Mietenstopp

Der Bayerische Verfassungsgerichtshof hat sein Urteil gesprochen: Das Volksbegehren #6 Jahre Mietenstopp wurde abgelehnt. Das Gericht war mehrheitlich der Ansicht, dass die Gesetzgebungskompetenz nicht in Bayern, sondern beim Bund liegt.

Diese Entscheidung akzeptieren wir natürlich, auch wenn sie äußerst bedauerlich ist. In der Urteilsbegründung wurden aber einige Argumente dafür vorgebracht, dass der Gesetzentwurf des Volksbegehrens mit Bundesrecht vereinbar sein könnte – für mich eine durchaus Mut machende Aussicht.

Die SPD war Mitinitiator des Volksbegehrens. Natürlich sammelten wir auch hier vor Ort eine große Anzahl an Unterschriften. Den positiven Zuspruch, den wir erfahren haben, zeigt, wir liegen mit unserer aktiven Arbeit für mehr bezahlbaren Wohnraum genau richtig.

Die große Sorge, keine geeignete Wohnung zu finden oder sich seine Wohnung nicht mehr leisten zu können, bestimmt in vielen Fällen das Alltagsleben. Vor allem in den bayrischen Ballungsräumen stiegen die Mieten so enorm an, dass sie selbst für Menschen mit einem durchschnittlichen Einkommen kaum mehr bezahlbar sind.

Deswegen braucht es endlich entsprechende Rahmenbedingungen auch im gesetzlichen Bereich. Hier wird noch einmal deutlich: Der Markt alleine regelt das nicht, es braucht den Eingriff von staatlicher Seite. Wir werden die Explosion der Mietpreise und die Wohnungsspekulation weiterhin bekämpfen.

Das Urteil bedeutet nicht das Ende der Anstrengungen für einen besseren Mieterschutz und mehr bezahlbaren Wohnraum. Ganz nach dem Motto: „Jetzt erst recht!“ – werden wir uns für die entspre-

chenden Maßnahmen auf Bundesebene stark machen. Genauso wie wir weiterhin mit leidenschaftlichem Einsatz den Bau von bezahlbaren Wohnungen in Augsburg und der Region antreiben werden.

Gerade während der Corona-Pandemie, wo viele Menschen sich in Kurzarbeit und in unsicheren Arbeitsverhältnissen befinden, wäre ein Mietenstopp für die kommenden sechs Jahre ein Segen.

**Massiver Stellenabbau bei Premium Aerotec und MAN Energy Solutions. Ich stehe solidarisch an der Seite der Arbeitnehmer\*innen!**

Bittere Nachrichten erschüttern in einer zutiefst unsicheren Zeit den Wirtschaftsstandort Augsburg. Mit großem Bedauern habe ich die geplanten deutlichen Stellenabbauten der großen Augsburger Industriefirmen zur Kenntnis genommen. Bis zu 1.000 Stellen sollen bei dem Flugzeugbauer Premium Aerotec wegfallen. Kurze Zeit später folgte die zweite traurige Nachricht. Im Rahmen von enormen Einsparvorhaben steht dem zum Volkswagen-Konzern gehörenden Motoren- und Turbomaschinen-



Gemeinsam mit meiner Kollegin Ulrike Bahr, MdB



Politischer Abguss bei MAN (2018)

Foto: Angelika Lonnemann

bauer MAN Energy Solutions ebenfalls ein hoher Arbeitsplatzabbau bevor.

Der Standort Augsburg ist womöglich mit bis zu 1.800 Stellen am schlimmsten betroffen. Ein schwerer Schlag für Augsburg.

Konjunkturelle Probleme sowie die Folgen der Corona-Epidemie führen laut der Unternehmen zu den Maßnahmen, die sie dann gleich mal als unausweichlich bezeichnen. In zugegebenermaßen schwierigen Zeiten sind mir diese Gründe dennoch viel zu kurz gegriffen.

Wir müssen auf die wirtschaftlichen Herausforderungen andere Antworten finden, als Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer zu entlassen. Wir brauchen effiziente Weiterbildungsmaßnahmen

und den Mut zur Entwicklung und Einführung von Innovationen und neuen und dabei auch ökologisch sinnvollen Produkten. Die vielen Fachkräfte gilt es zu halten und nicht im Regen stehen zu lassen.

Meine Überzeugung hier ist klar: Sparmaßnahmen auf Kosten von Arbeitnehmer\*innen sind nicht hinzunehmen und der falsche Weg. Solidarisch stehe ich an der Seite der Beschäftigten, des Betriebsrats und der Gewerkschaft IG-Metall.

Zusammen mit unserer SPD-Bundestagsabgeordneten Ulrike Bahr und der Fraktion SPD/DIE LINKE - die soziale fraktion im Stadtrat Augsburg, habe ich den Betriebsratsvorsitzenden von Pre-

mium Aerotec und MAN Energy Solution Solidaritätsschreiben überreicht.

Wir machen darin deutlich, dass wir als Politiker vor Ort uns auf Bundes- und Landesebene für den Industriestandort Augsburg und die gefährdeten Arbeitsplätze einsetzen.

Die Bayerische Staatsregierung hat beispielsweise Programme für die Förderung von Luft- und Raumfahrttechnik aber auch von Wasserstofftechnologie angekündigt.

Das ist richtig; allerdings gilt es dies jetzt auch endlich umzusetzen! Den geplanten Stellenabbau werden wir nicht kampflos hinnehmen.

H. Güller, MdL

**Druckmanufaktur Dewitz GmbH**  
 Donaustraße 14 | 86165 Augsburg  
 Tel 0821 - 72 0 61 - 0  
 Fax 0821 - 72 0 61 - 60  
 druckerei@dewitz.de  
 www.druckmanufaktur.de

**tfm**  
WOHNBAU

**Wir bauen Ihr Zuhause in den Top-Lagen von Augsburg**

- Eigentumswohnungen und Penthäuser
- attraktive Gewerbeflächen
- Kapitalanlagen

tfm Wohnbau GmbH & Co. KG  
 Kobelweg 85  
 86156 Augsburg

☎ 0821 440170-0 · [www.tfm-wohnbau.de](http://www.tfm-wohnbau.de) · [info@tfm-wohnbau.de](mailto:info@tfm-wohnbau.de)

## Europa, das sind wir alle!

der EU-Sondergipfel ist nach einem Marathontreffen mit einem historischen Ergebnis beendet worden. Viel Geld, wenig Zeit und grundlegende Werte – darum ging es.



Die Verhandlungen waren schwierig – aber Europa hat gezeigt, dass es auch in Krisenzeiten handlungsfähig ist. Wir werden diese Krise gemeinsam im Geiste europäischer Solidarität überwinden. Ohne den Einsatz der SPD, von Olaf Scholz und seinem französischen Amtskollegen wäre dieses Ergebnis nicht möglich gewesen.

Die 27 Mitgliedstaaten haben sich auf den europäischen Haushalt und Wiederaufbauhilfe verständigt.

Es ist das größte Haushalts- und Finanzpaket in der Geschichte Europas. Zusammen umfasst das Paket 1,8 Billionen Euro - davon 1074 Milliarden für den nächsten siebenjährigen Haushaltsrahmen und 750 Milliarden für ein Konjunktur- und Investitionsprogramm gegen die Folgen der schweren Corona-Krise.

Trotzdem ist das Ergebnis ein Kompromiss, der neben viel Licht auch Grund für Besorgnis gibt.

Die Zuschüsse in Höhe von 390 Milliarden Euro sind ein gutes Ergebnis, auch wenn wir uns mehr gewünscht hätten.

Besonders bedenklich ist, dass die Einhaltung rechtsstaatlicher Standards nicht für alle selbstverständliche Grundlage des europäischen Gedankens ist. Und es ist beschämend, wer sich nun damit rühmt, dies als Voraussetzung

verhindert zu haben.

Wir werden jetzt darauf achten, dass schnell und massiv investiert wird.

Eine große Herausforderung bleibt dabei, das Bewusstsein für notwendige Transformationsprozesse zu erhöhen. Deutschland ist hier Vorreiter und wird weiterhin als Triebkraft wirken – zusammen mit einem vernehmbaren Europäischen Parlament.

Das alles konnte nur erreicht werden, weil die Mitgliedsstaaten über ihre Schatten gesprungen sind.

Sie haben Solidarität gezeigt und das europäische Gemeinwohl in den Vordergrund gestellt.

Das ist wichtig für die Europäische Union! Nur wenn wir auch in einer schweren Krise solidarisch füreinander einstehen, können wir Europa voranbringen.

Denn: Europa, das sind wir alle!

SPD - Deutschland

### Der Hammerschlag

---

**Impressum:**  
 Verantwortlich:  
 SPD Ortsverein Hammerschmiede  
 Ibrahim Yarasir  
 Spicherer Straße 47, 86157 Augsburg  
 Redaktion: Klaus Kirchner  
 www.spd-hammerschmiede.de

Zukunft  
angeschaltet

**S \* P \* D**

**Ein Schritt voraus**

Das wussten unsere Ahnen schon:  
**Der Hase steht für TRADITION!**

Bereits seit 1464 ist die Hasen-Brauerei in Augsburg ansässig. In unserer Braustätte in der historischen Käberhalle wird mit aller handwerklichen Sorgfalt gebraut – und braufrisch ausgeschenkt.

*Nach guter alter Art gebraut!*

**Einfach, ehrlich, echt.**

## Beim großen Sommerfrühschoppen

gab Ulrike Bahr, MdB ihren Bericht: aus Berlin

### Grundrente beschlossen!

Die Grundrente diskutieren wir seit über 10 Jahren. Sie ist ein Kernversprechen der SPD. Dieses Versprechen haben wir daher auch Koalitionsvertrag festgeschrieben. Über ein Jahr lang haben wir nun mit der Union über Details zur Umsetzung verhandelt.

Es hätte schneller gehen können, doch unser Koalitionspartner hat immer wieder gemauert und damit unser Wahlversprechen verschleppt.



Nun der Durchbruch: In der letzten Sitzungswoche vor der parlamentarischen Sommerpause hat die Union ihren Widerstand aufgegeben. Damit war der Weg frei und wir konnten die Grundrente im Bundestag endlich beschließen. Die Rente ist für viele Menschen im Alter die Haupteinkommensquelle.

Dafür haben sie jahrzehntelang gearbeitet und Beiträge eingezahlt. Viele von ihnen haben Kinder erzogen oder Angehörige gepflegt. Und doch sind viele im Alter auf ergänzende Sozialleistungen angewiesen. Mit der Grundrente bekommen sie nun das, was ihnen zusteht: Respekt für ihre Lebensleistung - ohne Gang zum Sozialamt. Insgesamt werden 1,3 Millionen Menschen einen Zuschlag auf ihre Rente bekommen.

AUS BERLIN

### Das große Konjunkturpaket

Ein Konjunkturpaket muss Wumms! haben, damit es wirkt. SPD-Bundesfinanzminister Olaf Scholz macht Tempo, wenn es darum geht, mit Wumms! aus der Krise zu kommen.

Denn jede gute Idee und Unterstützungsmaßnahme kostet Geld. Olaf Scholz ist hier ein wichtiger Krisenmanager während der Pandemie und gleichzeitig auch Brückenbauer zu uns Parlamentarier\*innen.

Mich persönlich haben zahlreiche Hilferufe aus den verschiedensten Branchen aus Augsburg und Umgebung erreicht. Diese habe ich aufgearbeitet und an

richtiger Schritt. Als Familien- und Bildungspolitikerin habe ich mich in meiner Fraktion auch besonders für Studierende, Auszubildende und für Familien mit Kindern eingesetzt. Sie alle profitieren nun vom Konjunkturpaket.

Studierende bekommen Soforthilfen, sofern sie kein Einkommen mehr erzielen, etwa weil ihre Mini-Jobs fehlen. Azubis profitieren von der Ausbildungsprämie, durch die ihre Lehrstellen nicht wegbrechen sondern gesichert werden. Eltern bekommen für jedes Kind einen Kinderbonus.

Und Alleinerziehende können sich durch einen kurzfristig angehobenen Steuerfreibetrag über mehr Netto im Geldbeutel freuen. Auch Schüler\*innen gehen nicht leer aus: Ihnen wird flächendeckend der Zugang zu Tablets und Laptops ermöglicht, sofern sie kein eigenes Endgerät besitzen. Damit kann im Notfall künftig auch von Zuhause aus gelernt werden.

Die SPD im Bundestag hat alle Hilfen leicht und übersichtlich zusammengefasst. Klicken Sie einfach auf den jeweiligen Punkt, und Sie gelangen zu weitergehenden Informationen:

- <https://www.spdfraktion.de/themen/familien-0>

**Für Familien:** Familien mit Kindern sichern die Zukunft unseres Landes. Sie sind wegen der Corona-Pandemie besondere Belastungen ausgesetzt. Wir stärken Eltern und Kindern den Rücken.

- <https://www.spdfraktion.de/themen/junge-menschen>

**Für junge Menschen:** Sie wollen optimistisch in die Zukunft blicken. Umso wichtiger ist es, dass sie trotz der Corona-Pandemie ihre Ausbildung oder ihr Studium aufnehmen beziehungsweise zum Abschluss bringen können.

- <https://www.spdfraktion.de/themen/rentnerinnen-rentner-0>

**Für Rentner\*innen:** Gerade in dieser angespannten Zeit müssen die Menschen darauf vertrauen können, dass sie sich auf uns verlassen können. Das betrifft gerade auch die Rentner\*innen, denn auch sie sorgen sich in der Corona-Zeit um ihr Auskommen.

- <https://www.spdfraktion.de/themen/menschen-behinderungen>

**Für Menschen mit Behinderungen:** Menschen mit Behinderungen sind von den gegenwärtigen Einschränkungen teilweise besonders hart betroffen – zum Beispiel, weil Werkstätten nun schon seit Wochen geschlossen sind und damit viele soziale Kontakte wegbrechen. Uns ist es wichtig, sie und ihre Angehörigen so schnell, einfach und unbürokratisch wie möglich zu unterstützen.

- <https://www.spdfraktion.de/themen/staedte-gemeinden>

**Für Städte und Gemeinden:** Besonderes Augenmerk richten wir immer unsere Kommunen. Die Corona-Pandemie hat riesige Löcher in deren Kassen gerissen. Deshalb haben wir

Maßnahmen ergriffen, damit Kommunen ihre Zukunft in Bereichen wie Nachhaltigkeit, Verkehr, Digitalisierung und Kultur gestalten können.

- <https://www.spdfraktion.de/themen/kunst-kultur>

**Für Kunst und Kultur:** Die Auswirkungen der Corona-Pandemie haben Kultur- und Medienschaffende ebenso wie Kultureinrichtungen hart getroffen. Zur Abmilderung der Krise stellt die Bundesregierung deshalb unter anderem für die Erhaltung und Stärkung der Kulturangebote sowie für Nothilfen mit dem Programm „Neustart Kultur“ eine Milliarde Euro bereit.

- <https://www.spdfraktion.de/themen/soziale-einrichtungen>

**Für soziale und gemeinnützige Organisationen:** Gemeinnützige Vereine und Träger leisten wertvolle Arbeit für den Zusammenhalt in Deutschland: für Kinder und Jugendliche, für Eltern und Familien, für ältere Menschen, für Menschen mit Behinderungen. Uns ist

es ein besonderes Anliegen, ihre Arbeit in der Corona-Krise sicherzustellen.

- <https://www.spdfraktion.de/themen/unternehmen-selbstaendige>

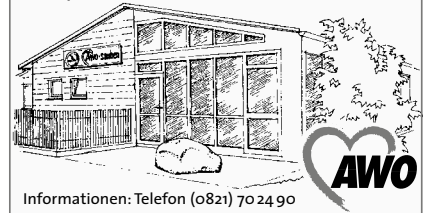
**Für Unternehmen und Selbstständige:** Seit Beginn der Corona-Pandemie kämpfen wir um jeden Arbeitsplatz und um jedes Unternehmen. Kurzfristige Hilfen kamen unbürokratisch bei kleinen und mittleren Unternehmen sowie bei Selbstständigen an - und werden jetzt weitergeführt.

- <https://www.spdfraktion.de/themen/gesundheitswesen>

**Für unser Gesundheitssystem:** Deutschland ist bisher dank seines robusten Gesundheitssystems und des verantwortungsvollen Verhaltens seiner Bürger\*innen gut durch die Corona-Pandemie gekommen. Dennoch hat die Pandemie auch Defizite offengelegt. Um sie zu beheben, haben wir eine Reihe von Maßnahmen beschlossen.

## Feiern Sie Ihren Geburtstag bei uns!

Mieten Sie die schönen neuen barrierefreien Räume der AWO-Begegnungsstätte, Marienbader Straße 27, in der Hammerschmiede für Ihre Feier. Kostengünstig. Bis zu 100 Personen. Parkplätze ausreichend vorhanden.



## Schwaben Apotheke

### Der kompetente Partner rund um Ihre Gesundheit!

Mitglied der Gemeinschaft

**meine apotheke**  
Gesundheit maßgeschneidert

### Schwaben-Apotheke

M. Pfeifer · Neuburger Straße 254  
86169 Augsburg-Hammerschmiede  
Tel. 70 73 22 · Fax 70 73 73

### Öffnungszeiten:

Mo-Fr. 8-13 Uhr & 14.30-18.30 Uhr  
Sa. 8-12 Uhr

**AWO AUGSBURG**

**Sozialzentrum  
Hammerschmiede/  
Firnhaberau**  
Marienbader Straße 29a  
86169 Augsburg  
Telefon 08 21 / 700 21-0  
Telefax 08 21 / 700 21-40

*Probleme lösen –  
Leben gestalten*

eMail: [awo.sz.hammerschmiede@awo-augsburg.de](mailto:awo.sz.hammerschmiede@awo-augsburg.de)  
Internet: [www.awo-augsburg.de](http://www.awo-augsburg.de)

## Die Sozialdemokratische Partei Deutschlands trauert um Hans-Jochen Vogel

Wir verlieren mit ihm einen großen Sozialdemokraten, einen überzeugten und überzeugenden Mitstreiter, der die SPD und unser Land in den langen Jahrzehnten seines Wirkens entscheidend geprägt hat. Er war uns immer ein zuverlässiger, selbstloser Freund und Ratgeber.

Unsere Demokratie hat einen der meinstärksten und gestaltungskräftigsten Politiker ihrer Geschichte verloren.

Hans-Jochen Vogel wurde 1926 geboren. Er gehört zu der Generation von Politikern, deren Antrieb es nach den Schrecken des Zweiten Weltkrieges und der Shoah war, Politik im Sinne des Versprechens „Nie wieder Krieg“ zu gestalten.

Er trat 1950, ein Jahr bevor er das Studium der Rechtswissenschaften erfolgreich abgeschlossen hatte, in die SPD ein. Bereits 1960 wurde er Münchner Oberbürgermeister, ein Amt, das er wie alle nachfolgenden Aufgaben mit der ihm eigenen Mischung aus großem Pflichtbewusstsein, Charakterstärke und genauem fachlichem Durchblick ausfüllte. Später war er Bundesminister unter Willy Brandt und Helmut Schmidt,

Regierender Bürgermeister von Berlin, Kanzlerkandidat sowie Vorsitzender der SPD-Fraktion im Deutschen Bundestag.

Als Parteivorsitzender war ihm die Erarbeitung eines neuen Grundsatzprogramms – des Berliner Programms von 1989 – ein Herzensanliegen. Ihm kam in den Jahren danach die historische Aufgabe zu, aus SDP und SPD eine gesamtdeutsche SPD zu entwickeln.

Der Lebensweg von Hans-Jochen Vogel ist zutiefst beeindruckend: Bis ins hohe Alter hinein hat er sich eingemischt in politische Debatten.

Die Probleme des Älterwerdens ging er zusammen mit seiner Frau Liselotte in einer für viele Menschen mutmachenden Weise an. Es lag ihm viel daran, Zuversicht zu verbreiten und den letzten Lebensabschnitt in Würde und Selbstbestimmtheit zu gestalten und anzunehmen.

Wir werden Hans-Jochen Vogel vermissen und blicken mit großem Respekt und großer Dankbarkeit zurück.

Deutschland und die SPD haben Hans-Jochen Vogel viel zu verdanken. In seinem Leben hat er stets Partei für




Menschen ergriffen und wie kaum ein anderer für Verständnis und Fürsorge, Demokratie und Menschlichkeit gestritten. Seinem Beispiel hoher moralischer Integrität und nimmermüdem Einsatz für das Gemeinwohl fühlen wir uns verpflichtet.

Hans-Jochen Vogel war schon zu Lebzeiten mit all den Stationen seines Lebens und seiner Haltung eine Legende. Er wird nicht in Vergessenheit geraten. Er bleibt ein Wegweiser und wir sind stolz darauf, dass Hans-Jochen Vogel einer von uns war und bleibt.

Wir blicken mit Trauer und auch mit Stolz auf das Leben unseres Freundes und Wegweisers zurück. Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie und allen Angehörigen.

SPD – Deutschland



### Obst- und Gemüseverkauf

Montag bis Freitag von 15.00 – 18.00 Uhr

Gärtnerei **UHL**

86169 Augsburg · Hammerschmiedweg 15 · Telefon 0821/703130 · Telefax 0821/497632



## Augsburgs größte Auswahl an Bodenbelägen!



*Wir verlegen, renovieren, reinigen und pflegen verbrauchte Beläge, sanieren Unterböden fachmännisch, günstig und pünktlich!*

**Parkett · Laminat · Lino · Kork · Teppichboden  
CV-Designbeläge · Teppiche**

Augsburg-Hammerschmiede  
Neuburger Str. 217 · Tel. 0821-7471955



**BALTEx**  
Bodenbeläge

[www.baltex.net](http://www.baltex.net)

## MdB Ulrike Bahr: „MAN: alle müssen an einem Strang ziehen!“

Die SPD-Bundestagsabgeordnete Ulrike Bahr kommentiert die Pläne von MAN Energy Solutions, gegebenenfalls bis zu 1800 Arbeitsplätze in Augsburg abzubauen.

„Diese Nachricht ist ein weiterer Nackenschlag für alle Beschäftigten in unserer Stadt und alle, die solidarisch sind mit Arbeiter\*innen und Angestellten in der Industrie. Gleichzeitig bin ich zuversichtlich, dass Betriebsrat und Geschäftsführung von MAN Energy Solutions sich einigen können, so dass es nicht zu dem schlimmsten Fall von 1800 Kündigungen kommt. Dafür soll sich auch die Politik auf allen Ebenen einsetzen. Bund, Land und natürlich



auch die Kommune müssen an einem Strang ziehen, um möglichst viele Mitarbeiter\*innen am Standort zu halten“, so die Vorsitzende der SPD Augsburg und Schwaben.

„Wie wäre es, wenn die gesamte Flotte der Stadt Augsburg nur noch mit Gas betrieben würde? Dieses Gas könnte von der MAN Energy Solutions kommen, die ja mit ihrer Power-to-Gas Technologie Weltmarktführer für diese innovative Art der Energiegewinnung und -speicherung ist.

Auch für die Gießerei am Standort Augsburg, die ein europaweites Alleinstellungsmerkmal für Augsburg bedeutet, gibt es Spielraum für Entlastungen des Unternehmens“, findet Bahr.

Die Stadt Augsburg könne über eine Entlastung von Auflagen dazu beitragen, die Gießerei zu erhalten.

„Die MAN Energy Solutions ist ein wichtiger Partner für die Zukunftstechnologie Wasserstoff, und ich freue mich, dass Vertreter des Augsburger Unternehmens Mitglied im Expertenrat der Bundesregierung sind. In unserem Konjunkturpaket haben wir 9 Milliarden Euro für die Wasserstoffforschung eingeplant. Dies ist langfristig auch ein enorm wichtiger Baustein für Augsburgs Zukunft!“, so Bahr.

Die Bundestagsabgeordnete Ulrike Bahr, Jahrgang 1964, ist seit über 30 Jahren politisch aktiv. Anfang der 80er Jahre kämpfte sie in ihrem Heimatort Wemding bei Nördlingen erfolgreich für ein Jugendhaus.

1986 trat sie in die SPD ein, gründete während ihres Pädagogikstudiums in Augsburg die GEW Hochschulgruppe.

2002 wurde sie Stadträtin, 2008 stellvertretende Fraktionsvorsitzende. Seit 2010 ist sie Vorsitzende des SPD-Unterbezirks Augsburg, seit 2017 Vorsitzende des SPD-Bezirks Schwaben.

Seit Oktober 2013 gehört Ulrike Bahr dem Deutschen Bundestag an und ist Mitglied im Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend, Mitglied im Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung und Mitglied im Unterausschuss für Bürgerschaftliches Engagement.

Zu Ihren Fachgebieten gehören weiterhin die Mehr-Generationen-Häuser sowie die Kinder- und Jugendhilfe, Strategien gegen Rechtsextremismus und Demographischer Wandel.

Von 1991 bis 2013 war sie Hauptschullehrerin an verschiedenen Schulen in Augsburg und der Region.

AUSBILDUNG  
**2013**

DIE WICHTIGSTE ROLLE  
SPIELT MAN IM LEBEN  
ANDERER

SPIEL DIE HAUPTROLLE IM  
LEBEN ÄLTERER MENSCHEN  
**BEWIRB DICH JETZT**

Aylin Wagner ist  
AUSZUBILDENDE zur

## ALTENPFLEGE FACHKRAFT

JETZT NUR IM ECHTEN LEBEN!



Zukunft pflegen  
[www.awo-ausbildung.de](http://www.awo-ausbildung.de)

**AWO Augsburg**  
Fachstelle für Qualitätsmanagement  
und Ausbildung · Lisa Monzingo  
Kirchbergstraße 15 · 86157 Augsburg  
Tel.: 0821 227 92 7000  
[L.Monzingo@awo-augsburg.de](mailto:L.Monzingo@awo-augsburg.de)  
[www.awo-augsburg.de](http://www.awo-augsburg.de)  
Weitere Infos: [www.awo-ausbildung.de](http://www.awo-ausbildung.de)

# Augsburgs größte Lampenschau im Riegel-Center

bietet Ihnen auf über 1000 m<sup>2</sup> bis zu 10000 ausgestellte Lampen

Neuburger Straße 217  
Telefon 0821/705761





Ulrike Bahr in der Gießerei der MAN Energy Solutions

©Angelika Lonnemann

[ulrike.bahr.wkbundestag.de](mailto:ulrike.bahr.wkbundestag.de)

[www.ulrike-bahr.de](http://www.ulrike-bahr.de)

**Schützen  
Sie sich und  
Ihre Mitmenschen**

**Laden Sie jetzt die  
Corona-WarnApp  
auf Ihr Smartphone**

## Deutsch-amerikanisches Stipendium für einen Schüleraustausch MdB Ulrike Bahr unterstützt interkulturellen Austausch in Augsburg

Wenn die Corona-Lage es zulässt, kommen ab Ende Januar im Rahmen des Parlamentarischen Patenschafts-Programms (PPP) amerikanische Schüler\*innen nach Deutschland, um hier in die deutsche Kultur und Sprache einzutauchen. Auch wenn es nicht sicher ist, dass der Austausch stattfinden kann, werden aktuell Familien gesucht, die eine junge Frau oder einen jungen Mann aus den USA bei sich aufnehmen würden.

Seit 1983 ermöglicht das PPP jedes Jahr jungen Deutschen, mit einem

Vollstipendium ein Schuljahr in den USA zu erleben.

Zeitgleich sind junge US-Amerikanerinnen und Amerikaner zu einem Austauschjahr zu Gast in Deutschland.

Das PPP ist ein gemeinsames Programm des Deutschen Bundestages und des US-Kongresses, das die deutsch-amerikanische Freundschaft stärken möchte und jungen Menschen aus beiden Ländern für ihre Austauschzeit eine Patin oder einen Paten aus dem Bundestag zur Seite stellt.

MdB Ulrike Bahr befürwortet diesen interkulturellen Austausch: „Das Programm lebt von den jungen Menschen, die hautnah eine andere Kultur erleben und gleichzeitig ein Stück ihrer eigenen Kultur vermitteln. Ebenso bedeutend sind die Gastfamilien, die den Stipendiatinnen und Stipendiaten einen intensiven Einblick in eine andere Lebensweise ermöglichen.“

Durch diese persönlichen Kontakte fördern wir gegenseitiges Verständnis und Toleranz – Werte, die gerade in diesen herausfordernden Zeiten und in

## Begegnungsstätte Hammerschmiede



**Wir sind  
für Sie da !**

**Wir vermitteln:**

- Mittagstisch/Essen auf Rädern (täglich)
- Mobiler sozialer Hilfsdienst

**Wir bieten an:**

- Freizeitangebote für Senioren
- Räumlichkeiten für private Festlichkeiten
- gemütlichen, überdachten Biergarten

**Begegnungsstätte  
Hammerschmiede**

Marienbader Straße 27

86169 Augsburg

Tel.: 70 24 90

Auskunft:

Mo – Fr 10:00 – 18:00 Uhr

Bezug auf die aktuellen Diskussionen zum Thema Rassismus unglaublich wichtig sind.“

Gastfamilie kann jeder werden – egal ob alleine oder als Großfamilie, egal ob in der Stadt oder auf dem Land.

Wichtig sind Humor, Neugier und Toleranz sowie die Bereitschaft, sich auf ein „Familienmitglied auf Zeit“ einzulassen. Aufgrund der Corona-Pandemie, wurde der Austausch des diesjährigen Jahrgangs auf ein halbes Jahr verkürzt.

Die Schülerinnen und Schüler aus den USA suchen deshalb ab dem 23. Januar Gastfamilien, die sie für ein halbes Jahr aufnehmen. Bewerbungen sind jetzt bereits möglich.

In Augsburg ist die gemeinnützige Organisation Experiment e.V. für den Austausch zuständig. Interessierte können

sich an die Geschäftsstelle in Bonn wenden. Ansprechpartnerin ist Lena Wisskirchen (Telefon 0228/95722-31, E-Mail: [wisskirchen@experiment-ev.de](mailto:wisskirchen@experiment-ev.de)).

Weitere Informationen rund um das Thema Gastfamilie gibt es unter [www.experiment-ev.de/gastfreundlich](http://www.experiment-ev.de/gastfreundlich).

Parallel zur Suche nach Gastfamilien für die US-amerikanischen Stipendiatinnen und Stipendiaten verläuft die Bewerbungsphase für deutsche Schülerinnen und Schüler, die mit dem Stipendium ein Auslandsjahr in den USA verbringen möchten.

Bewerbungen für das Schuljahr 2021/22 sind bis zum 11. September 2020 möglich.

Weitere Informationen gibt es unter [www.bundestag.de/ppp](http://www.bundestag.de/ppp).

### Über Experiment e.V.

Das Ziel von Experiment e.V. ist seit über 85 Jahren der Austausch zwischen Menschen aller Kulturen, Religionen und Altersgruppen.

Experiment e.V. ist gemeinnützig und das deutsche Mitglied von „The Experiment in International Living“ (EIL). 2019 reisten 2.372 Teilnehmende mit Experiment e.V. ins Ausland und nach Deutschland. Ein Drittel davon erhielt Stipendien. Kooperationspartner sind u.a. das Auswärtige Amt, die Botschaft der USA, das Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend, das Bundesministerium für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung, der Deutsche Bundestag, das Goethe-Institut und die Stiftung Mercator.



**Wir bleiben zuhause –  
weil es vernünftig ist!**

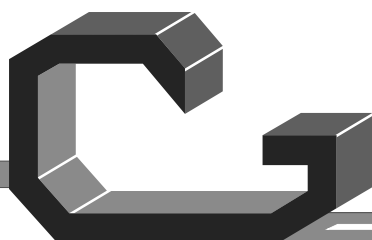
### Als Eigentümer vermieten wir provisionsfrei:

- Wohnungen
- Appartements
- Büros
- Gewerbe- und Lagerflächen



Grundstücks GmbH

Untere Jakobermauer 11  
86152 Augsburg  
Telefon (0821) 50 25 70  
Telefax (0821) 5 02 57 30



**GRUBER BAU**

**GRUBER BAU GMBH**

**Am Grünland 4  
86169 Augsburg**

**Tel.: 0821/703031  
Fax: 0821/703311**

**Straßen- Tief- Pflasterbau**

## Bebo Wager



### Jugend und Familie

Seine Eltern waren Josef und Emma Wager (geb. Gellinger) aus Augsburg. Sein Vater kehrte aus dem Ersten Weltkrieg als Kriegsinvalid und nicht mehr erwerbsfähig zurück. Wager begann eine Berufsausbildung zum Dreher, die er bei Riedinger in Augsburg absolvierte. Im Jahr 1923 wurde er Mitglied im Metallarbeiterverband und wechselte 1927 zur Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg (MAN) in Augsburg. Bei der MAN arbeitete er zunächst als Dreher und ab 1929 als Elektriker. Im Alter von 23 Jahren ehelichte er seine Frau Lina. Aus der Ehe gingen die Kinder Heinz, Hanna und Helmut hervor.

### Politische Aktivitäten

Ab 1923 engagierte sich Bebo Wager politisch. Im Alter von 17 Jahren trat er in die Sozialistische Arbeiterjugend ein und war als Ortsgruppenleiter für den Bezirk Jakobervorstadt im Jugendausschuss der Sozialdemokratischen Partei Deutschlands tätig. 1934 begann sein Engagement für die Widerstandsgruppe „Revolutionäre Sozialisten“.

### Verhaftung und Tod

Bebo Wager wurde am 12. April 1942 verhaftet. Der Prozess wurde am 22. März 1943 eröffnet.

In der Hauptverhandlung am 27. Mai 1943 in Innsbruck wurde er durch den Volkserichtshof wegen Hochverrats zum Tode verurteilt.

Am 12. August 1943 wurde er im Stadelheimer Gefängnis in München hingerichtet. Zunächst wurde Bebo Wager zusammen mit Hermann Frieb, dem Leiter der illegalen Sozialdemokratie in München, auf dem Friedhof Perlacher Forst beigesetzt.

1947 wurde er exhumiert und in einem Ehrengrab auf dem Westfriedhof in Augsburg bestattet.

### Posthume Ehrungen

Im Augsburger Stadtteil Pfersee wurde zu Ehren Bebo Wagers eine Straße benannt. Auch ein Berufsschulzentrum in Augsburg trägt seinen Namen. Die Arbeiterwohlfahrt Augsburg unterhält eine nach Bebo Wager benannte Einrichtung für psychisch Erkrankte. Aus Anlass seines 100. Geburtstages verliehen die Augsburger SPD, die Arbeiterwohlfahrt (AWO) Augsburg und die AWO Schwaben den Bebo-Wager-Preis. Damit wurden Schülerprojekte ausgezeichnet, die sich mit dem Nationalsozialismus auseinandersetzten.

Sozialdemokraten in Deutschland und AWO-Mitglieder erinnerten an ihre Nazi-Widerstandskämpfer auf einer Gedächtnisveranstaltung am 12. August auf dem Westfriedhof.




## Wir bauen Ihr Zuhause in den Top-Lagen Neusäß und Göggingen



- Eigentumswohnungen und Penthäuser
- Kapitalanlagen

tfm Wohnbau GmbH & Co. KG  
Kobelweg 85 · 86156 Augsburg  
☎ 0821 440170-0 · [www.tfm-wohnbau.de](http://www.tfm-wohnbau.de)



- reichhaltiges Frühstücksbuffet für Genießer ab 6.00 Uhr bis in die Mittagsstunden
- das Restaurant im Hause bietet Spezialitäten und gutbürgerliche Küche
- mit Sonnenterrasse
- Konferenz- bzw. Veranstaltungsräume für Seminare, Hochzeit, Geburtstag etc.

**Neuburger Straße 238f**  
Zufahrt über Feuertornweg  
**86169 Augsburg**  
**Telefon 0821/7405-0**  
**[www.hotel-adler-augsburg.de](http://www.hotel-adler-augsburg.de)**

**Veranstaltungen und Angebote der  
ARBEITERWOHLFAHRT  
Ortsverein Hammerschmiede e.V.**

Telefon 702490  
Telefax 74 79614  
E-Mail: AWO-Hammerschmiede@t-online.de



**BEGEGNUNGSSTÄTTE  
Marienbader Straße 27**

**Neue Öffnungszeiten:**  
täglich 10.00 Uhr – 14.00 Uhr  
Sonderveranstaltungen  
ausgenommen!

**August 2020**

**Wir machen Musik  
ab Freitag, 19. Juni 2020  
Beginn ab 18.00 Uhr!!  
auf der großen Terrasse!**

**September 2020**

**Vorerst keine Veranstaltungen  
aus Gesundheitsgründen!**

**Regelmäßige Angebote**

- Täglich:** Vermittlung  
Mobiler Sozialer Hilfsdienst
- Täglich:** Vermittlung Mittagstisch und  
Essen auf Rädern mit DPWV
- Beratung:** jeden Montag  
von 10.00 bis 12.00 Uhr
- Heilpraktiker:** nach Vereinbarung
- Feiern:** [www.feiern-in-augsburg.de](http://www.feiern-in-augsburg.de)
- Info:** [www.awo-hammerschmiede.de](http://www.awo-hammerschmiede.de)

**Freizeit-Aktionen monatlich**

**jeden Sonntag  
offener Seniorentanz** mit Live-Musik von Harry  
ab 14.00 Uhr  
in den AWO-Stuben

**jeden Freitag  
offener Musik-Treff** – Wir machen Musik –  
ab 18.00 Uhr  
in den AWO-Stuben

**jeden Mittwoch  
Gymnastik für jedes Alter**  
ab 8.45 Uhr  
in der Waldorfschule

**jeden 2. Mittwoch  
gemütlicher Kaffeeratsch**  
mit Bruni Zimmermann  
ab 15.00 Uhr  
in den AWO-Stuben

**jeden 3. Donnerstag  
Seniorenachmittag** aktuelle Themen  
ab 15.00 Uhr  
in den AWO-Stuben

**Elektroschrottannahme**

**Abgabe beim AWO-Heim nicht mehr möglich!**

**Annahmestelle:  
Stadt Augsburg – Elektroschrott,  
in der Johannes-Haag-Straße 26!!**

